

H12-34C1

繁简对照
常用字手册

CHANGYONGZI SHOUCE

甘肃人民出版社

繁简
对照 常用字手册

甘肃人民出版社出版（兰州市第一新村）
甘肃省书刊出版业营业许可证出字第001号
人民日报社印刷厂排版、制型 青海省新生印刷厂印刷
甘肃省新华书店发行
开本：737×1092毫米1/64·2½印张
1964年12月第一版 1964年12月第一次印刷
印数：1—95,200

说 明

- 一、本手册是参照中国文字改革委员会编印的《通用汉字表(初稿)》中所列 子和次常用字编成的，供读者学习和使用现行常用字、简化字的参考。
- 二、本手册共收入常用汉字三千四百个，按部首和划数顺序排列，对若干难查的字列有难查字表。字头采用人民日报设计使用的一种标准字体，字后括弧中为该字的繁体 and 异体。为了帮助读者校正字音，每字后面均加注汉语拼音，其中一字多音者分注各音，并加字义举例，以便辨认。考虑到部分读者仍对汉语拼音不甚熟悉，手册最后附有汉语拼音声母韵母表。
- 三、限于编者水平，手册中错误缺点在所难免，希望读者批评指正。

编 者

一九六四年五月

一 画		冂(冂).....13	口.....25
一.....1		凵.....13	冂.....31
丨.....2		匚.....14	土.....32
丶.....2		刀(刂).....14	士.....35
ノ(丿).....2		力.....16	夕.....35
乚(乙).....3		勺.....17	久.....35
乚.....3		乚.....17	大(夬).....35
二 画		十.....17	女.....37
二.....4		卜.....18	子.....39
亅.....4		厂.....18	宀.....39
人(入イ).....5		厶.....19	小(尗).....41
八(ㄨ).....10		又.....19	寸.....42
乚.....11		冂.....20	尸.....42
儿.....12		冂(右).....20	山.....43
几.....12		冂(左).....21	川(巛).....44
冂.....13		讠(言).....22	工.....44
三 画			己(巳).....45
			巾.....45

干(丰).....46	四 画	气.....97
乚.....46		父.....97
广.....46		火(灬).....97
彳.....48		爪(𠂇).....99
辶.....48		片.....100
井.....50		牛.....100
卅.....51		王(玉)....100
弓.....54		耂(老)....101
彡.....55		聿(聿)....102
彳.....55		见.....102
忄(心小).....56		贝.....102
扌(手).....60		车.....104
氵(水).....67		韦.....105
犭(犬).....75		风.....105
纟(糸).....76		瓦.....105
门.....79		礻(示)....105
饣(食).....80	五 画	
马.....80		
	戈(戊戋)....81	
	户.....82	
	文(攴)....82	
	尢(无)....83	
	斗.....83	
	斤.....84	
	方.....84	
	日(曰)....84	
	月(肉)....86	
	木.....89	
	欠.....95	
	止.....95	
	歹.....96	
	爻.....96	
	毛.....96	
	氏.....96	

衤(衣衣) 106
 甘····· 107
 生····· 107
 用····· 108
 田····· 108
 疒····· 109
 白····· 110
 皿····· 110
 皿····· 111
 目····· 111
 矢····· 112
 石····· 112
 头····· 114
 肉····· 114
 禾····· 114
 宀····· 116
 立····· 116
 钅(金)·· 117

鸟····· 119

六 画

竹····· 119
 米····· 121
 缶····· 122
 羊(𦍋)·· 122
 羽····· 122
 光····· 123
 耒····· 123
 耳····· 123
 至····· 123
 舌····· 124
 舟····· 124
 艮····· 124
 色····· 125
 虍····· 125
 虫····· 125

血····· 126
 行····· 126
 页····· 126
 臼····· 127
 自····· 127

七 画

角····· 128
 谷····· 128
 豆····· 128
 豕(豸)·· 128
 赤····· 129
 走····· 129
 足(足)·· 129
 身····· 130
 辛····· 130
 辰····· 131
 酉····· 131

里………… 131	鬼………… 135
-----------	-----------

	影………… 135
--	-----------

八 画

采………… 132	
-----------	--

佳………… 132	
-----------	--

雨………… 132	
-----------	--

青………… 133	
-----------	--

非………… 133	
-----------	--

鱼………… 133	
-----------	--

齿………… 133	
-----------	--

九 画

革………… 134	
-----------	--

音………… 134	
-----------	--

首………… 134	
-----------	--

骨………… 134	
-----------	--

十 画

乃..... 2	午..... 18	吏..... 1
刁..... 14	卞..... 18	师..... 2
与..... 1	壬..... 35	年..... 3
及..... 2	丛..... 1	产..... 4
丸..... 3	旧..... 2	兆..... 12
飞..... 3	归..... 2	向..... 26
也..... 3	帅..... 2	尽..... 42
习..... 11	矛..... 3	式..... 45
卫..... 20	兰..... 11	曲..... 85
乡..... 46	冬..... 11	农..... 107
才..... 60	册..... 13	龟..... 3
乌..... 1	击..... 13	些..... 4
长..... 2	半..... 18	更..... 1
屯..... 3	卡..... 18	兔..... 12
予..... 3	皮..... 20	邑..... 26
专..... 4	发..... 20	囟..... 31
互..... 4	卢..... 42	卤..... 31
以..... 5	弗..... 54	坐..... 32
丹..... 13	乐..... 89	巫..... 45
办..... 16	正..... 95	弟..... 55
升..... 18	民..... 97	束..... 90

来.....90	歪.....95	肄.....102
武.....95	甚.....107	嗣.....27
甫.....108	差.....122	粥.....122
阜.....18	重.....131	辞.....124
卑.....18	能.....17	與.....11
丧.....18	毙.....17	兢.....12
兕.....28	哥.....26	腐.....47
枣.....90	弱.....55	羸.....104
学.....39	袁.....107	疑.....112
幸.....46	衷.....107	嘉.....27
承.....67	龚.....11	噩.....31
氓.....97	兽.....11	豫.....128
画.....108	匙.....17	疆.....108
畅.....108	率.....18	辩.....25
临.....2	麸.....35	赣.....104
南.....18	爽.....36	魔.....48
叛.....20	麻.....47	
垂.....32	疏.....95	
将.....42	望.....101	
幽.....46	赖.....104	
拜.....67	舒.....124	

一 部

一

yī

丁

dīng

七

qī

三

sān

上

shàng

下

xià

万

(萬)

wàn

丈

zhàng

不

bù

丐

(匄)

gài

与

(與)我与你

yǔ

与会者

yù

乌

(烏)

wū

丑

(醜)

chǒu

丘

(坵)

qiū

丕

pī

且

qiě

业

(業)

yè

丛

(叢 叢)

cóng

世

shì

丙

bǐng

而

ér

西

xī

两

(兩)

liǎng

丽

(麗)

lì

严

(嚴)

yán

吏

lì

更

更改

gēng

更好	gèng	临 (臨)	lín
打更	jīng	、 部	
直	zhí	义 (義)	yì
面 (麵麪)	miàn	之	zhī
丨 部		为 (爲) 行为	wéi
中	zhōng	为了	wèi
中毒	zhòng	丿(ㄚ) 部	
书 (書)	shū	乃 (迺迺)	nǎi
丰 (豐)	fēng	么 (麼)	me
串	chuàn	及	jí
旧 (舊)	jiù	久	jiǔ
归 (歸)	guī	长 (長) 长短	cháng
帅 (帥)	shuài	生长	zhǎng
师 (師)	shī		

乏	✓	fá
乍		zhà
尔	(爾)	ěr
乒	✓	pīng
乓	✓	pāng
年		nián

乚(乙)部

乙	/	yǐ
九	/	jiǔ
丸	✓	wán
乞	✓	qǐ
飞	(飛)	fēi
也	40	yě
屯		tún

电	(電)	diàn
龟	(龜)	guī
乱	(亂)	luàn
乳		rǔ

丨部

了	(瞭)	好了	le
了解			liǎo
了望			liào
牙	/		yá
予	/		yǔ
矛	/		máo
乎	✓		hū
争	(爭)		zhēng
事	(事)		shì

二 部

二 /	èr
于 / (於)	yú
亏 / (虧)	kui
云 / (雲)	yún
开 / (開)	kāi
井 /	jǐng
专 / (專 耑)	zhuān
五 /	wù
互 /	hù
亚 / (亞)	yà
些 /	xiē

ㄩ 部

亡 / (亡)	wáng
玄 / ㄠ	xuán
交 /	jiāo
亦 /	yì
亥 /	hài
产 / (產)	chǎn
亨 /	hēng
享 /	xiǎng
京 /	jīng
夜 / (夜)	yè
亭 /	tíng
亮 /	liàng
高 /	gāo
商 /	shāng
雍 /	yōng

人(亻)部

人	1	rén
入	1	rù
个	1 (個箇)	gè
介	1	jiè
仑	1 (侖崙嶮)	lún
仓	1 (倉)	cāng
今	1	jīn
令	1	lìng
伞	1 (傘繖)	sǎn
企	1	qǐ
全	1	quán
合	1 (閤閤) 合作	hé
	升合	gě

会	1 (會)	会议	huì
		会计	kuài
余	1 (餘)		yú
命	1 (內)		mìng
舍	1 (捨)	舍去	shě
		宿舍	shè
俞	✓		yú
从	1 (從)	从来	cóng
		从容	cōng
以	1 (叕目)		yǐ
众	1 (衆)		zhòng
亿	1 (億)		yì
仁	1		rén
什	1	什物	shí
		什么	shén

化 [′]	huà
仆 ^ㄣ (僕)	
前仆后继	pū
仆仆风尘	pú
仇 ^ㄣ (耐讐讎)	chóu
仅 [′] (僅)	jǐn
仍 ^ㄣ	réng
付 [′]	fù
仙 ^ㄣ (僊)	xiān
代 [′]	dài
仔 ^ㄣ	zǐ
他 [′]	tā
们 ^ㄣ (們)	men
仪 ^ㄣ (儀)	yí
仗 ^丨	zhàng

任 ^ㄣ	rèn
件 ^ㄣ	jiàn
价 ^ㄣ (價)	jià
仿 ^ㄣ (倣彷彿)	fǎng
伊 ^丨	yī
伍 ^ㄣ	wǔ
伏 ^ㄣ	fú
优 ^ㄣ (優)	yōu
伐 ^ㄣ	fá
休 ^ㄣ	xiū
伎 ^丨	jì
伙 ^ㄣ (夥)	huǒ
仲 ^ㄣ	zhòng
伦 ^ㄣ (倫)	lún
伟 ^ㄣ (偉)	wěi

传 ¹	(傳) 传记	zhuàn	住 ¹	zhù
	宣传	chuán	低 ¹	dī
伪 ¹	(偽)	wěi	估 ¹	gū
仰 ¹		yǎng	佑 ¹	yòu
份 ¹		fèn	佐 ¹	zuǒ
似 ¹		sì	何 ¹	hé
伯 ¹		bó	作 ¹	zuò
你 ¹		nǐ	体 ¹	tǐ
伴 ¹		bàn	佣 ¹	yōng
伸 ¹		shēn	(傭) 雇佣	
佃 ¹		diàn	佣金	yòngjīn
伺 ¹	窥伺	sì	佛 ¹	fú
	伺候	cì	(佛) 仿佛	
但 ¹		dàn	佛教	fó
位 ¹		wèi	佳 ¹	jiā
			佯 ¹	yáng
			使 ¹	shǐ

侈	chǐ	侄	zhí
侶 (侶)	lǚ	侵	qīn
侍	shì	俭	jiǎn
例	lì	便	biàn
供	gōng	方便	biàn
供给	gòng	便宜	pián
供养	yī	促	cù
依	xí	俄	é
侠 (俠)	dòng	俊	jùn
侗	pèi	俏	qiào
侗	lǎo	俐	lì
佬	zhēn	俗	sú
侦 (偵)	cè	俗	fú
侦 (偵)	qiáo	俾	bǎo
侧 (側)	jiào	保	bǎo
侨 (僑)		俟	sì
僖 (僖)		信	xìn